THIRTEENTH CUAN LEGISLATURE 1975 (FIRST) Regular Session

CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO THE GOVERNOR

This is to certify that Bill No. 298, "An Act Making an Amendment to A f t

his is to certify that Bill No Jublic Law 12-150 to Transfer F mother for the Purpose of Meet for the Commissioner of Chalan- the 2nd day of May, 1975, duly	unds from One Item of Appropriation to unds from One Item of Appropriation to ing the Expenses of a Special Election Pago and for other purposes", was on and regularly passed.
the 2nd day of hay,	• •
	JOSEPH F. ADA Speaker
	Jpcarc2
ATTESTED:	
Conception C. BARRETT Legislative Secretary This Act was received by the Conception of the Conception	Sovernor this And day of Size o'clock P.M.
	RUTH F. WON PAT Assistant Staff Officer Governor's Office
to ZERO.	of the sum of One Hundred Thousand in Section 6 which I have reduced
/e/ RICARDO J. BORDALLO	
RICARDO J. BORDALLO Governor of Guam	

DATED: <u>May 2,1975</u> 6:80 p.m. P. L. 13-15

THIRTEENTH GUAM LEGISLATURE 1975 (FIRST) Regular Session

Bill No. 298

1

2

3

5

6

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

Introduced by Committee on Rules at the request of the Governor

AN ACT MAKING AN AMENDMENT TO PUBLIC LAW 12-150 TO TRANSFER FUNDS FROM ONE ITEM OF APPROPRIATION TO ANOTHER FOR THE PURPOSE OF MEETING THE EXPENSES OF A SPECIAL ELECTION FOR THE COMMISSIONER OF CHALAN-PAGO AND FOR OTHER PURPOSES.

BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF THE TERRITORY OF GUAM:

Section 1. Public Law 12-150, Section 2, is hereby amended to read as follows:

"J. ELECTION COMMISSION

- 1. For Personal Services, not to exceed the total of One Hundred Twenty Thousand, Five Hundred and Ninety-Six Dollars (\$120,596) for the positions enumerated in Schedule Ten of Section 3 of This Act.
- 2. For Personnel Benefits, not to exceed the total of Thirteen Thousand Nine Hundred Eighty-One Dollars (\$13,981) as follows:

For contribution to the Retirement Fund,

not to exceed \$ 11,631

For health and hospital insurance, not
to exceed \$ 2,080

For life insurance, not to exceed \$ 270

3. For Travel and Transportation, not to exceed the total of One Thousand Nine Nundred Seventy Dollars (\$1,970) as follows: For local travel, mileage reimbursement,

21 not to exceed \$ 1,970

1	4. For Contractual Services, not to	
2	exceed the total of Two Hundred Twenty-Three	
3	Thousand Seven Hundred and Nine Dollars	
4	(\$223,709) as follows:	•
5	For Legal Services, not to exceed	\$ 22,000
6	For Telephone, not to exceed	\$ 4,440
7	For additional office space lease, and	
8	carpeting, not to exceed	\$ 16,807
9	For printing of posters, ballots,	
10	ballot envelopes and manuals, not	
11	to exceed	\$ 19,503
12	For publications, not to exceed	\$ 29,266
13	For postage machine rent, stamps	•
14	and post office box, not to exceed	\$ 4,143
15	For custodians for polling places,	
16	custodial services, not to exceed	\$ 2,000
17	For voter's registration system	
18	services, not to exceed	\$ 13,300
19	For rental of computers, not to exceed	\$ 34,680
20	For precinct officials and registration	
21	clerks, not to exceed	\$ 55,970
22	For gas, insurance and maintenance,	
23	not to exceed	\$ 2,353
24	For rental of typewriter, copying	
25	machine sorter and services, not to	
26	exceed	\$ 11,647
27	For rental of tabulation count,	
28	300/day (primary), not to exceed	\$ 7,200
29	For rental of tabulation count,	
30	(General Election), not to exceed	\$ 4,500

1	For rental of mark reader, not to	
2	exceed \$ 1,78	3
3	For rental of warehouse space for	
4	storage of Election Commission	
5	materials, not to exceed \$ 3,000)
6	For electrical wiring, to include	
7	installation and relocation, not to	
8	exceed \$ 2,13:	3
9	For remodeling or partitioning of office	
10	space, not to exceed \$ 1,500)
- 11	5. For supplies and materials not	
12	to exceed the total of Five Thousand	
13	Four Hundred Eighteen Dollars (\$5,418)	
14	as follows:	
15	For office supplies, not to exceed \$ 5,418	}
16	6. For Equipment, not to exceed	
17	the total of Six Thousand Five Hundred	
18	Five Dollars (\$6,505) as follows:	
19	For adding machine, file cabinets,	
20	typewriter desks, chairs, machine stand,	
21	tables, typewriter (manual),	
22	not to exceed \$ 6,505	ı
23	7. For Miscellaneous Items, not to	
24	exceed the total of Eight Thousand Four	
25	Hundred Dollars (\$8,400) as follows:	
26	For members fees, and for meals during	
27	General Election not to exceed \$ 8,400	10
28	Section 2. Subsection JA is hereby added to Section 2 of	
29	Public Law 12-150 to read as follows:	
30	"JA. Election Commission - Special Election for	

्

The state of the state of the

1	Commissioner of Chalan-Pago as follows:
2	Printing of posters, ballots, ballot
3	envelopes and manuals \$ 1,755
4	Publications \$ 3,266
5	Custodial Services \$ 100
6	Voter : Registration: \$ 3,900
7	Precinct: Officials \$ 3,500*
8	Section 3. There is hereby appropriated to the Department
9	of Public Works from any Unappropriated Surplus of the General
10	Fund the sum of Two Thousand Five Hundred Dollars (\$2,500) for
11	street lights on temporary basis during wakes effective May 1,
12	1975.
13	Section 4. Schedule Forty-One (g) of Public Law 12-150 is
14	hereby amended to read as follows:
15	"Schedule Forty-One (g) Personnel Services Department
16	of Agriculture, Forestry.
17	(2.VII, A.g.1)
18	One (1) Chief of Forestry at Pay Range 35.
19	One (1) Assistant Chief of Forestry at Pay
20	Range 32.
21	One (1) Forester at Pay Range 30.
22	Two (2) Forester Aide at Pay Range 18.
23	Two (2) Forester Aide at Pay Range 12.
24	Ten (10) General Helpers for the months
25	of May and June 1975."
26	Section 5. The Governor is authorized to consider the
27	applications of personnel to be laid off by the Government of
28	Guam for placement in the positions created by Section 4 of this
29	Act.

Section 6. There is hereby transferred to the budget of

30

the Committee on Education of the Thirteenth Guam Legislature from the appropriation to the University of Guam provided for by Public Law 12-150 the sum of One Hundred Thousand Dollars (\$100,000.00) to be used by the Committee on Education of the Guam Legislature for an indepth survey of the administrative management, financial management and academic standing of the University of Guam and the Department of Education. Funds transferred herein shall be those funds not expended by the University because of personnel lapses.